



REGIONE
TOSCANA



COMUNE DI
PONTERA



AMBASCIATA DEL
PORTOGALLO



CAMÕES
INSTITUTO DA COOPERAÇÃO
E DA LÍNGUA
PORTUGAL



VALDERA
TUSCANY



COMUNE DI
CALCINAIA



COMUNE DI
BUTI



FESTIVAL
7 SÓIS 7 LUAS



WWW.7SOIS.EU
festivalsssl@gmail.com



INGRESSO LIBERO

10 e 15 LUGLIO: CENA DEGUSTAZIONE DELLA CHEF MARIA JOSÉ (PORTOGALLO). OBBLIGATORIA LA PRENOTAZIONE AL NUMERO 3887583081. costo 10,00 €.

È POSSIBILE ASSISTERE GRATUITAMENTE AL CONCERTO SENZA PARTECIPARE ALLA CENA.

STAFF SETE SÓIS SETE LUAS

Direttore: Marco Abbondanza

Amministrazione: Sandra Cardeira

Produzione: Maria Rolli

Assistente di Programmazione: Barbara Salvadori

Assistente di Produzione: Simona Leggerini

Press Office: Giulia Salutini

31ST FESTIVAL SETE SÓIS SETE LUAS



PONTERA BUTI | CALCINAIA

10-23 LUGLIO 2023

PROGRAMMA 2023

10
LUG
20h30

CENTRUM SETE SÓIS SETE LUAS VIALE RINALDO PIAGGIO

Esperienza di Saperi

Cena degustazione della chef Maria José (Portogallo) | 10€
Obbligatoria la prenotazione al numero 3887583081

7-LUAS-23 MED ENSEMBLE

(Capo Verde, Francia, Italia, Portogallo, Spagna)

13
LUG
19h00

STELLA AZZURRA PONTERA

Esperienza di Saperi

Degustazione di tapas della Chef Maria José (Portogallo)

YLDOR LLACH "Sobre Rodes"

(Catalogna)

Bicicletta acrobatica

14
LUG
19h00

MUSEO DELLA BICICLETTA - EX VELODROMO FORNACETTE

Esperienza di Saperi

Degustazione di tapas della Chef Maria José (Portogallo)

YLDOR LLACH "Sobre Rodes"

(Catalogna)

Bicicletta acrobatica

15
LUG
20h30

CENTRUM SETE SÓIS SETE LUAS VIALE RINALDO PIAGGIO

Esperienza di Saperi

Cena degustazione della chef Maria José (Portogallo) | 10€
Obbligatoria la prenotazione al numero 3887583081

GERMA' NEGRE

(Catalogna)

17
LUG
21h30

CAPPELLA S. STEFANO IN SARDINA - CALCINAIA

OMBLIGO

(Spagna)

18
LUG
21h30

CENTRUM SETE SÓIS SETE LUAS VIALE RINALDO PIAGGIO

OMBLIGO

(Spagna)

19h30
19
LUG
21h30

PARCO FLUVIALE. LA ROTTA - PONTERA

7LUAS MAIO BAND

Concerto su battello fluviale

Degustazione gratuita per tutto il pubblico

BEATRIZ FELICIO

(Portogallo)

Fado

19
LUG
20h30

MUSEO DELLA CERAMICA L. COCCAPANI - CALCINAIA

"Terre Sainte" Sept (La Réunion)

inaugurazione esposizione

BLIMUNDA 7LUAS ENSEMBLE

(Capo Verde, Italia, La Réunion, Portogallo, Spagna)

20
LUG
21h30

PIAZZA GARIBALDI - BUTI

BLIMUNDA 7LUAS ENSEMBLE

(Capo Verde, Italia, La Réunion, Portogallo, Spagna)

20
LUG
21h30

PIAZZA MONTI, TREGGIAIA - PONTERA

7LUAS MAIO BAND

(Capo Verde)

21
LUG
21h30

PIAZZA MALASPINA, MONTECASTELLO - PONTERA

BLIMUNDA 7LUAS ENSEMBLE

(Capo Verde, Italia, La Réunion, Portogallo, Spagna)

23
LUG
21h30

PIAZZA MALASPINA - MONTECASTELLO

PREMIO RIVELAZIONE

Con la partecipazione di tre giovani musicisti in concerto

31ST FESTIVAL SETE SÓIS SETE LUAS

Il Festival Sete Sóis Sete Luas, nato nel 1993, è un progetto di mobilità artistica che promuove le arti e le culture di 30 città in 12 paesi del Mediterraneo e del mondo lusofono (Brasile, Capo Verde, Croazia, Francia, Italia, Lussemburgo, Marocco, Portogallo, Slovenia, Spagna, Tunisia e Turchia). Realizza la sua programmazione in ambito della musica popolare contemporanea, arte plastica e produzioni originali.

I PRESIDENTI ONORARI. Dal 1993 i presidenti onorari sono stati i Premi Nobel per la letteratura José Saramago, dal cui romanzo "Memoriale del convento" viene il nome del Festival (Sete Sóis e Sete Luas ne sono i personaggi) e Dario Fo. Dal 2012 è presidente onorario l'ex Presidente della Repubblica di Capo Verde, Jorge Carlos Fonseca

IL FESTIVAL SETE SÓIS SETE LUAS AL PARLAMENTO EUROPEO. Nel Marzo del 2023 la Commissione Clutura del Parlamento Francese ha invitato il Festival per una audizione speciale. È stato oggetto di due audizioni al Parlamento Europeo (2009 e 2013) per l'originalità del progetto e ha ricevuto il Premio Caja Granada per la Cooperazione Internazionale (2009).

CONCERTI DI SOLIDARIETA'

19 LUG, 10h00 | RIA LEONCINI

Maio 7 Luas Band (Capo Verde)

20 LUG, 10h00 | COTTOLENGO, CALCINAIA

Maio 7 Luas Band (Capo Verde)

20 LUG, 15h00 | CENTRUM SETE SÓIS SETE LUAS

Maio 7 Luas Band (Capo Verde)



CONCERTO

7-LUAS-23 MED ENSEMBLE

(Capo Verde, Francia, Italia, Portogallo, Spagna)

È il nuovo progetto musicale originale 2023 del Festival Sete Sóis Sete Luas. L'orchestra riunisce 6 prestigiosi musicisti provenienti da Capo Verde, Francia, Italia, Portogallo e Spagna che non parlano la stessa lingua, ma che lavorano insieme grazie al linguaggio universale della musica. Dall'Italia sarà presente Michele Ascolese, lo storico chitarrista di Fabrizio de André. Dal confronto artistico tra questi artisti, ambasciatori della cultura del loro paese, nasce un viaggio musicale made in Sete Sóis che trasporterà gli spettatori nel fascino mistico del mondo portoghese-mediterraneo. Produzione musicale originale del Festival Sete Sóis Sete Luas - Prima Nazionale.



CIRCO ACROBATICO

YLDOR LLACH

(Catalogna)

Yldor Llach, artista circense di origini catalane presenta un originale e incredibile spettacolo di bicicletta acrobatica, dove interagisce in modo naturale e dinamico con il pubblico e dove le sue virtù atletiche ottengono l'ammirazione incondizionata di tutti i partecipanti, giovani e meno giovani.



FADO



BEATRIZ FELÍCIO

(Portogallo)

Beatriz Felício è una delle nuove promesse del Fado. Entra nel mondo della musica a sei anni. Oggi canta nelle case di Fado e in vari spettacoli. Il fado per lei è tutto e i suoi riferimenti sono Amália Rodrigues e Ana Moura. Nel 2011 ha partecipato al programma televisivo "Uma Canção para ti" dove è stata una delle finaliste. E lo stesso è accaduto nel 2015, con la partecipazione a The Voice Portugal, dove è giunta in finale. Eseguirà un repertorio con brani composti dal grande chitarrista portoghese Jorge Fernando.

CONCERTO



7LUAS MAIO BAND

(Capo Verde)

Questa produzione originale del Festival SSSL conta con la partecipazione di 5 prestigiosi musicisti dell'isola di Maio, una delle isole più periferiche dell'arcipelago di Capo Verde. Il repertorio è ispirato a temi creati da compositori dell'isola e difende quindi la tradizione musicale di Maio, utilizzando il creolo, che conferisce ai temi un'emozione speciale. Special guest Tibau Tavares, il musicista più conosciuto dell'isola.



CONCERTO

GERMÀ NEGRE

(Catalogna)

Germà Negre, formatosi nel 2012, è uno dei più conosciuti gruppi catalani. Il loro stile è principalmente folk con un'atmosfera chiaramente festosa. I musicisti che provengono da stili e generi musicali molto diversi (classica, punk, rock, ecc.) hanno pubblicato il loro primo album nel 2015 e il secondo nel 2018. Nel repertorio dei Germà Negre, amanti del folklore catalano, si trovano tutti i tipi di adattamento della musica tradizionale e popolare della Catalogna, con tanti arrangiamenti esplosivi e con un'atmosfera incredibilmente festosa che rende i loro concerti una vera festa dove è impossibile non ballare. Prima Nazionale

CONCERTO



BLIMUNDA 7LUAS ENSEMBLE

(Capo Verde, Italia, La Réunion, Portogallo, Spagna)

La «Blimunda 7Luas Orkestra» è il progetto musicale originale prodotto dal Festival Sete Sóis Sete Luas nel 2022 in omaggio al Premio Nobel José Saramago in occasione dei 100 anni dalla nascita. L'orchestra riunisce 6 prestigiosi musicisti da Capo Verde, Andalusia, Italia, La Réunion e Portogallo che hanno creato e arrangiato un repertorio unico e originale ispirato ai personaggi e al mondo delle opere di Saramago in chiave musicale, in accordo con le tradizioni di ogni musicista.



CONCERTO

OMBLIGO

(Spagna)

SPECIAL GUEST:
PAOLA BIVONA

Il duo Ombligo, nato nel 2016, è uno degli ensemble più interessanti della nuova musica spagnola. I due musicisti fondatori, Anika (violino, voce e charango) e Angel (chitarra, voce e sibilid), si sono incontrati in un parco di Madrid improvvisando con una chitarra e una bottiglia e hanno creato un legame musicale che ha portato alla composizione di temi musicali e alla fondazione del gruppo. Gli Ombligo si sono esibiti in tutta la Spagna, passando per luoghi emblematici come il Teatro Circo Price o la Sala Galileo Galilei.

ESPERIENZE DI SAPORI

CHEF MARIA JOSÉ SOUSA

(Portogallo)

Apprezzata ambasciatrice della cucina tradizionale portoghese, genuina e tipica dell'Alto Alentejo, la chef Maria José ha reso la sua Taberna do Adro una tappa obbligatoria e indimenticabile di Elvas, città portoghese Patrimonio dell'Unesco.

CONCERTO



È il Premio rivelazione creato dal Festival per premiare giovani musicisti under 35 residenti in Toscana. Tre band finaliste

si esibiranno sul palco di Montecastello. Il musicista vincitore del Premio avrà diritto a partecipare a una residenza artistica internazionale in Portogallo e a una nuova produzione che sarà presentata in diverse città portoghesi.